Transport Canada Transports Canada

TP 14346
(06/2010)

FLYING ON BOARD SEAPLANES/FLOATPLANES

Be informed, be aware, and be prepared!

Transport Canada takes the safety of the travelling public very seriously.

Before takeoff, read the safety briefing card and listen carefully when the pilots give a complete safety briefing. Make sure the briefing includes all the items below and ask questions about things that are not clear to you.

- Baggage limits
- Where baggage is stowed
- How the seat belts work
- How to secure seat backs and tray tables
- How to know where you are in the plane no matter its position
- Where to find and how to use exits
- Where to find the emergency locator transmitter (ELT), survival kit, first aid kit, fire extinguisher, oxygen, etc.
- Rules about using electronic devices
- Where to find and how to use life preservers
- Rules about smoking
- Exiting underwater (underwater egress)

To learn more, visit **www.tc.gc.ca/floatplanes** *or ask your operator for a copy of the pamphlet* **Seaplanes/Floatplanes: A Passenger's Guide (TP 12365)**.

VOYAGER À BORD D'UN HYDRAVION OU D'UN HYDRAVION À FLOTTEURS

Soyez informé, prudent et préparé!

Transports Canada prend très au sérieux la sécurité du public voyageur.

Avant le décollage, veuillez lire la carte des mesures de sécurité et écoutez attentivement lorsque les pilotes font leur exposé sur les mesures de sécurité. Assurez-vous que tous les points suivants sont mentionnés, et n'hésitez pas à poser des questions si certains points ne sont pas clairs.

- Restrictions relatives aux bagages
- Emplacement des espaces de rangement
- Utilisation des ceintures de sécurité
- Redressement du dossier des sièges et des tables-plateaux
- Emplacement et fonctionnement des sorties
- Emplacement de la radiobalise de repérage d'urgence (ELT), de la trousse de survie, de la trousse de premiers soins, extincteur, oxygène, etc.
- Exigences relatives à l'utilisation des appareils électroniques
- Emplacement et utilisation des gilets de sauvetage
- Exigences relatives à l'interdiction de fumer
- Évacuation sous l'eau

Pour de plus amples renseignements, visitez le site Web suivant : **www.tc.gc.ca/hydravions-flotteurs** *ou demandez à l'exploitant une copie du dépliant* **Hydravion ou hydravion à flotteurs — Guide du passager (TP 12365)**.

TC-1003979

© Her Majesty the Queen in Right of Canada, represented by the Minister of Transport, (2010).
© Sa Majesté la Reine du chef du Canada, représentée par le ministre des Transports (2010).

Canada